-jäh prá janayanti, yád upâvçu-pâtréna pâtnî-vatám âgra= yanad grihnati pra-janam pra-jananaya, tasmat pra-'nam pra-já ánu prá jâyante. devá vá itá-itah pátníh suvar= -gám | 1 | lokám ajigâwsan, té suvar-gám lokám ná prã 'jânan, tá etám pâtnî-vatám apaçyan, tám agrihnata, táto vaí té suvar-gám lokám prá 'jânan; yát pâtnî-vató grih= yáte suvar-gásya lokásya prá-jnâtyai. sá sómo nã 'tishthata strîbhyó grihyámânas, tám ghritám vájram kritvã 'ghnan, tám nír-indriyam bhûtám agrihnan, tásmât stríyo nír-indriyâ ádâyâ-'dîr2 ápi pâpất puosá úpasti-taram | 2 | vadanti; yád ghriténa pâtnî-vatáv çrînâti vájrenai 'vaí 'nam váce kritvá grihnáty. upayámá-grihîto 'sí' 'ty âhe, 'yám vấ upa-yâmás, tásmâd imấm pra-jấ ánu prá jâyante. bríhaspáti-sutasya3 ta íty âha, bráhma vaí devanam bríhaspátir, bráhmanai 'va 'smai pra-jah prá jan= ayatî. 'ndo ity âha, réto vã indû, réta evá tád da= dhâtî. 'ndriyâ-va6 íti | 3 | âha, pra-jä vä indriyám, pra-ja eva 'smai prá janayaty. ágnás ity aha, 'gnír 'vai reto-dhäh; pátnî-va ity âha, mithuna-tväya. sa= -jűr devéna tváshtrá sómam pibé 'ty âha, tváshtá vaí paçûnam mithunanae rûpa-kríd, rûpam evá paçúshu dadhâti. devä vai tváshtaram ajighawsant, sá pátníh prã 'padyata, tám ná práti prá 'yachan, tásmâd ápi | 4 ||

^{8. &}lt;sup>2</sup> ådå A. ³-s. P. 6, 7. ⁴ ohne avagraha. ⁵ tonlos, weil so in der citirten Stelle; zu o s. P. 4, 7 Whitney p. 104. ⁶ s. P. 3, 5; man erwartet (s. I, 4, 27, 1) unbedingt ⁶yåvata, und so hat auch B (p. 668), aber in ACDW (s. auch Anm. ¹¹) steht nur ⁶yåva und zwar in ADW unaccentuirt, also als Vocativ! es erscheint dies als ein direktes Vergehen gegen den Text des citirten Spruches, veranlast vermuthlich durch die drei andern Vocative, die daraus hier, vorher und nachher, ausgeführt sind (indo, agnå 3i, patnîvah). Aus C habe ich mir die Oxytonirung des ersten Gliedes vor und nach iti notirt, was Hr. Bergaigne, der die Stelle nochmals darin nachzusehen die Güte hatte, als richtig bestätigt; darin liegt wohl noch eine Spur der ursprünglichen Lesart vor. (In K ist richtig indriyâvata iti citirt).

7 so (agnå 3) ABW; agnå 3i C sec. m. D.